



Pavia, 29 Aprile 2004

Sindaco di Pavia
Egr.Dr Andrea Albergati
Palazzo Mezzabarba
Piazza Municipio
27100 Pavia

E, p.c. Assessorato all'Istruzione,
Sport e Politiche Giovanili
P.zza Municipio 2
27100 Pavia
Egr.Ass. Dr Antonio Bengiovanni

Assessorato alla Cultura, Turismo e
Promozione Città
P.zza Municipio 2
27100 Pavia
Egr.Ass. Dr Eligio Gatti

Oggetto: Petizione per l'utilizzo degli "Orti Borromaici" per il Festival UpPavia2004 (V Edizione) dal 18 al 20 Giugno 2004 e dal 25 al 27 giugno 2004.

Egregio Signor Sindaco,

Ci riferiamo alla nostra precedente lettera al Collegio Borromeo, indirizzataVi in copia in data 17 gennaio 2004 e riscontrata con parere negativo dal Collegio Borromeo in data 6 Febbraio (vedi allegati) e alla nostra precedente richiesta di contributo del 15 Dicembre 2003, per pregarVi di voler intervenire al fine di consentirci di svolgere il Festival UpPavia presso gli Orti Borromaici.

*Sede in Pavia - Via Siro Comi, 10 - Tel.0382/28110 - Mob.339/7478652
E-mail info@paviainseriea.it - Sito internet: www.paviainseriea.it
C.F.96038510184*

*Associazione iscritta al n. 21 – Sez.B) Culturale del Registro Prov. Associazioni senza scopo di lucro ai sensi L.R.28/96.
Associazione Gemellata con il Municipio Autonomo 1° de Enero – Chiapas - Messico*



La nostra richiesta segue l'intervenuta concessione degli Orti Borromaici da parte del Consiglio di Amministrazione del Collegio Borromeo per una manifestazione che sembrerebbe del tutto analoga a quella da noi a suo tempo proposta. La manifestazione in questione ci risulterebbe organizzata dal Comune di Pavia (Assessorato alla mobilità) in collaborazione con un'associazione denominata We4stage, (cfr allegato volantino reperibile dal pubblico sul sito internet ufficiale dell'associazione we4stage) e prevede concerti musicali ed altre attività analoghe a quelle da noi proposte: l'unico fattore che non viene menzionato nel caso di cui trattasi è forse soltanto lo scopo benefico che, se presente, non è menzionato nel volantino allegato.

La presente ha lo scopo di sollecitare un chiarimento nei confronti della cittadinanza in relazione alle logiche di concessione dello spazio degli Orti Borromaici che, allo stato, sembrerebbero discriminatorie nei confronti della nostra iniziativa a scopo benefico. La nostra richiesta ha infatti ricevuto risposta negativa prima verbalmente dal Comune di Pavia e poi formalmente dal Collegio Borromeo nella lettera sopra citata. Stupisce soprattutto che lo spazio ci sia stato negato dal Collegio Borromeo con l'implicito assenso del Comune di Pavia senza possibilità di mediazione alcuna, malgrado la nostra lettera sopra citata al Borromeo prevedesse espressamente la possibilità di un incontro delle parti al fine di cercare e trovare una soluzione soddisfacente per tutti.

A questa situazione già inspiegabile, si aggiunge la beffa della manifestazione autorizzata e promossa dallo stesso Comune di Pavia, circostanza confermataci soltanto qualche giorno fa (in data 29/4/2004) nel corso di un incontro da noi sollecitato con il Rettore del Collegio Borromeo Don Ernesto Maggi. Le spiegazioni sulla logica seguita da parte del Collegio Borromeo, purtroppo, non ci sono state e, anzi, siamo stati sollecitati dal suddetto Rettore a rivolgerci al Comune di Pavia per avere dei chiarimenti.

Considerato che lo spazio degli Orti Borromaici, benché di proprietà del Collegio Borromeo, ci risulta essere tuttora a gestione pubblica comunale e considerata la partecipazione del Comune alla manifestazione del 11-13 giugno, già autorizzata dal Collegio, chiediamo di rendere pubblici i contenuti degli eventuali accordi scritti che regolano la gestione dello spazio in questione, per verificare che esista un diritto di veto insindacabile sulla concessione dello spazio da parte del Collegio Borromeo. Noi abbiamo sempre rispettato le regole nonché la bellezza del luogo e riteniamo che uno spazio di utilizzo pubblico debba essere gestito con chiarezza su basi di uguale possibilità di accesso, purché sia garantita un'oculata e rispettosa gestione dello spazio da parte dell'associazione richiedente. Se possiamo permetterci un giudizio personale, sarebbe auspicabile che lo spazio venga gestito da associazioni iscritte all'Albo delle associazioni non a scopo di lucro

*Sede in Pavia - Via Siro Comi, 10 - Tel.0382/28110 - Mob.339/7478652
E-mail info@paviainseriea.it - Sito internet: www.paviainseriea.it
C.F.96038510184*

*Associazione iscritta al n. 21 – Sez.B) Culturale del Registro Prov. Associazioni senza scopo di lucro ai sensi L.R.28/96.
Associazione Gemellata con il Municipio Autonomo 1° de Enero – Chiapas - Messico*



impegnate nel supporto a progetti benefici e che queste abbiano forte radicamento sociale e capacità organizzative in linea con quanto dimostrato dalla nostra organizzazione negli ultimi anni.

Se invece queste regole non fossero stabilite per iscritto, chiediamo che il Comune risponda pubblicamente alla nostra associazione e alla cittadinanza esponendo le eventuali motivazioni ostative mai esplicitate nei confronti della nostra iniziativa oppure che chiarisca subito che lo spazio è utilizzabile su richiesta rispettando condizioni chiare e che la delibera negativa del Collegio Borromeo è in qualche modo emendabile. Una cospicua parte della cittadinanza ci ha dimostrato di essere interessata a conoscere queste motivazioni che, allo stato attuale, sfuggono ai più.

Desideriamo infatti ricordare ancora una volta che il Festival UpPavia, svoltosi nelle ultime 4 edizioni presso gli Orti Borromaici, è stato patrocinato dal Centro Servizi per il Volontariato di Pavia, dal Comune di Pavia, dall'Azienda di Promozione Turistica e dalla Provincia di Pavia con la collaborazione e partecipazione di molte associazioni e soggetti attivi sul territorio. Ci permettiamo inoltre di sottolineare che la nostra organizzazione ha raccolto e devoluto oltre 21.000 Euro a favore di progetti di utilità sociale, anche curati da terze associazioni Onlus (tra le altre Anffas, Coordinamento Pavese Problemi dell'Handicap e Associazione Per fare un albero) nel campo dell'assistenza a persone svantaggiate. La nostra associazione ha inoltre promosso programmi di sviluppo economico indirizzati alle popolazioni indigene del Messico. Pensiamo che tutto questo patrimonio di solidarietà si meriti di non essere discriminato rispetto ad altre iniziative.

Desideriamo inoltre sottolineare che la nostra richiesta di contributo nella realizzazione del Festival UpPavia, datata 15/12/2003, non ha ancora ricevuto una risposta definitiva per iscritto dai competenti assessorati sul supporto tecnico ed economico malgrado gli incontri promossi dall'assessorato alle Politiche Giovanili con altre associazioni in questi ultimi mesi. Questa circostanza, rende di fatto la proposta dell'Assessorato alle Politiche Giovanili di svolgere la manifestazione UpPavia presso il parcheggio del Palatreves oggi virtualmente inattuabile anche considerando che le prospettive di successo in un luogo diverso e meno accogliente rispetto agli Orti Borromaici richiederebbero un investimento di ingenti risorse pubblicitarie e strutturali ai fini di allestire uno spazio attrezzato e accattivante. Queste spese di allestimento e pubblicità insieme alle ulteriori spese fisse preventivate in allegato per impianti musicali, luci e gruppi musicali non sono senz'altro alla portata di un'associazione che ha devoluto gran parte delle proprie risorse a soggetti svantaggiati.

Ci auguriamo quindi che anche quest'anno sia possibile offrire presso gli Orti Borromaici il nostro Festival, tanto apprezzato da far registrare ogni anno migliaia di presenze e un indiscusso favorevole giudizio da parte del pubblico e della critica. Abbiamo infatti sondato la nostra base

*Sede in Pavia - Via Siro Comi, 10 - Tel.0382/28110 - Mob.339/7478652
E-mail info@paviainseriea.it - Sito internet: www.paviainseriea.it
C.F.96038510184*

*Associazione iscritta al n. 21 - Sez.B) Culturale del Registro Prov. Associazioni senza scopo di lucro ai sensi L.R.28/96.
Associazione Gemellata con il Municipio Autonomo 1° de Enero - Chiapas - Messico*



associativa, le associazioni che hanno collaborato con noi in passato, i musicisti e i nostri simpatizzanti tra i cittadini di Pavia ed è emersa una volontà di non abbandonare uno spazio tanto apprezzato e, quindi, ci rimettiamo a Voi in qualità di rappresentanti di questa consistente fetta di cittadinanza per sbloccare la situazione. Al fine di venire incontro alle esigenze evidenziate in passato dal collegio Borromeo in merito al disturbo dei residenti e degli studenti nel corso della settimana, abbiamo determinato di modificare la nostra richiesta in oggetto in modo da limitare il disturbo a due fine settimana consecutivi dal 18-20 e 25-27 giugno nonostante questa circostanza contribuisca a far lievitare i costi a nostro carico.

Alleghiamo le copie delle prime firme raccolte a nostra cura in calce alla presente richiesta e relative a cittadini residenti e non nel nostro Comune interessati allo svolgimento della Manifestazione UpPavia2004 presso gli Orti Borromaici. La raccolta firme, iniziata in seguito all'incontro con Don Maggi avvenuto in data 29/4/2004, sta procedendo speditamente perché evidentemente la questione è molto sentita dai cittadini di Pavia. Abbiamo determinato di non attendere di aver concluso la raccolta firme per inviarVi questa comunicazione al fine di non sprecare tempo utile per trovare una soluzione: in ogni caso, Vi intratterremo puntualmente inoltrandovi le copie di ulteriori firme raccolte nel frattempo a nostra cura. Gli originali delle firme raccolte fino ad ora (oltre 500) restano comunque a Vostra disposizione su richiesta nel caso intendeste verificarle.

Ringraziandovi anticipatamente per l'attenzione chiediamo cortesemente di essere contattati al fine di fissare un appuntamento nel quale ricercare insieme una soluzione accettabile e Vi comunichiamo sin d'ora che la presente richiesta con allegata raccolta firme sarà resa pubblica insieme alla Vostra risposta.

Cordiali Saluti

Presidente
Marco Gastoni

Vice Presidente
Francesco Apeddu
Cell.3487018310

*Sede in Pavia - Via Siro Comi, 10 - Tel.0382/28110 - Mob.339/7478652
E-mail info@paviainseriea.it - Sito internet: www.paviainseriea.it
C.F.96038510184*

*Associazione iscritta al n. 21 - Sez.B) Culturale del Registro Prov. Associazioni senza scopo di lucro ai sensi L.R.28/96.
Associazione Gemellata con il Municipio Autonomo 1° de Enero - Chiapas - Messico*



**Petizione al Comune di Pavia e al Collegio Borromeo
per lo svolgimento della Manifestazione UpPavia2004**

N.	Nome e Cognome	Indirizzo	Firma

*Sede in Pavia - Via Siro Comi, 10 - Tel.0382/28110 - Mob.339/7478652
E-mail info@paviainseriea.it - Sito internet: www.paviainseriea.it
C.F.96038510184*

*Associazione iscritta al n. 21 – Sez.B) Culturale del Registro Prov. Associazioni senza scopo di lucro ai sensi L.R.28/96.
Associazione Gemellata con il Municipio Autonomo 1° de Enero – Chiapas - Messico*